FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

# SCHEDULE / TABLEAU No. 1. POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

1921 - 32

CINQUIÈME DU CAN

Page 5 8901

Province Quebec — District No. 192 Richmond & Wolfe — S. District No. 15 — Enumeration District / District du recenseur — No. 1 — in / dans Village of Hemmingford (City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par 10th March — Enumerator. / Recenseur. June 9th & 10th

| NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION. / NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES. | | RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. / RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS. | | | | | | | | CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. / CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION. | | | | | | PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. / PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE. | | | | WAGE-EARNERS. / EMPLOYÉS. | | | | | | | INSURANCE HELD AT DATE— / ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE— | | | EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. / INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS. | | | | | INFIRM. / (Specify age and | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Dwelling House. / Maison habitée. | Family, household or institution. / Famille, ménage ou institution. | Name of each person in family, household or institution. / Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution. | Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Range or concession and lot or cadastral number if in township or parish. Street and house number if in city, town or village. Or other description.) / Lieu du domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot ou No. de cadastre pour le canton ou la paroisse. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.) | Sex. / Sexe. | Relationship to head of family or hotel-keeper. / Parenté avec le chef de la famille ou du ménage. | Whether married, widowed, divorced or legally separated. / (Célibataire, marié, veuf, divorcé ou séparé légalement.) | Month of birth. / Mois de naissance. | Year of birth. / Année de naissance. | Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire. | Country or place of birth. (If in Canada, specify province or territory.) / Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est le Canada, spécifier la province ou le territoire.) | Year of immigration into Canada, if an immigrant. / Pour les immigrés, année d'immigration au Canada. | Year of naturalization, if formerly an alien. / Pour les étrangers, année de naturalisation. | Racial or tribal origin. / Origine selon la race ou la tribu. | Nationality. / Nationalité. | Religion. / Religion. | Chief occupation or trade. / Emploi principal ou métier. | Employment other than at chief occupation or trade, if any. / Emploi supplémentaire ou hors du principal emploi ou du métier, s'il y en a. | Employer. / Patron. | Employe. / Employé. | Working on own account (See instructions.) / Travaillant à son compte (voir instructions.) | State where person is employed (mine, mill, factory, shop, office, etc.) / Mentionner où la personne est employée (mine, moulin, manufacture, magasin, bureau, etc.) | Weeks employed in 1910 at chief occupation or trade. / Nombre de semaines à l'emploi principal ou au métier. | Weeks employed in 1910 at other than chief occupation or trade, if any. / Nombre de semaines à d'autres travaux qu'à l'emploi principal ou au métier. | Hours of work per day in chief occupation. / Heures de travail par jour à l'emploi principal. | Hours of work per day in other occupations. / Heures de travail par jour à d'autres emplois. | Total earnings in 1910 from chief occupation or trade. / Gain total en 1910 provenant de l'emploi principal ou du métier. | Total earnings in 1910 from other than chief occupation or trade, if any. / Gain total en 1910 provenant des emplois supplémentaires, hors de l'emploi principal ou du métier, s'il y en a. | Rate of earnings per hour when employed by the hour. / Taux du gain par heure lorsque employé à l'heure. | Upon life. / Sur la vie. | Against accident or sickness. / Sur les accidents ou la maladie. | Cost of insurance in current year. / Coût de l'assurance pour l'année courante. | Months at school in 1910. / Nombre de mois à l'école en 1910. | Can read. / Sait lire. | Can write. / Sait écrire. | Language commonly spoken. / Langue communément parlée. | Cost of education in 1910 of persons at College, Convent or High School. / Coût de l'instruction en 1910 des personnes au Collège, au couvent ou à l'école supérieure. | Blind. / Aveugle. | Deaf and dumb. / Sourd-muet. |
| 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 | 9 | 10 | 11 | 12 | 13 | 14 | 15 | 16 | 17 | 18 | 19 | 20 | 21 | 22 | 23 | 24 | 25 | 26 | 27 | 28 | 29 | 30 | 31 | 32 | 33 | 34 | 35 | 36 | 37 | 38 | 39 |
| 1 | 42 | Bresee Nelson | Hemmingford | M | Boarder | M | June | 1870 | 40 | Que | | | English | Canadian | Presbyterian | Manager Mill | 5-2.50 | No | Yes | No | Planing Mill | 50 | | 9 | | 610 | 610 | | 1000 | 40 | 32 | | Yes | Yes | Eng. & French | | | |
| 2 | 43 | Rascon Ernest | " | M | Head | M | April | 1865 | 46 | Que | | | French | Canadian | R. Cath | Laborer | 5-9.50 | No | Yes | No | Box Factory | 48 | | 9 | | 475 | 475 | | | | | | Yes | Yes | French & Eng. | | | |
| 3 | | " Marie | " | F | Wife | M | July | 1875 | 35 | Que | | | French | Canadian | R. Cath | None | ne | | | | | | | | | | | | | | | | Yes | Yes | French & Eng. | | | |
| 4 | | " Remi | " | M | Son | S | Dec | 1891 | 19 | Que | | | French | Canadian | R. Cath | Laborer | 5-9.50 | No | Yes | No | Box Factory | 52 | | 9 | | 500 | 677 | | | | | | Yes | Yes | French & Eng. | | | |
| 5 | | " Raoul | " | M | Son | S | Dec | 1892 | 18 | Que | | | French | Canadian | R. Cath | Laborer | 5-9.50 | No | Yes | No | Box Factory | 52 | | 9 | | 400 | 407 | | | | | | Yes | Yes | French & Eng. | | | |
| 6 | | " Angelina | " | F | Daughter | S | Mar | 1894 | 17 | Que | | | French | Canadian | R. Cath | None | ne | | | | | | | | | | | | | | | | Yes | Yes | French & Eng. | | | |
| 7 | | " Alma | " | F | Daughter | S | May | 1895 | 16 | Que | | | French | Canadian | R. Cath | None | ne | | | | | | | | | | | | | | | | Yes | Yes | French & Eng. | | | |
| 8 | | " Raymond | " | M | Son | S | April | 1896 | 14 | Que | | | French | Canadian | R. Cath | Laborer | 5-9.50 | No | Yes | No | Box Factory | 52 | | 9 | | 200 | 200 | | | | | | Yes | Yes | French & Eng. | | | |
| 9 | | " Roderic | " | M | Son | S | May | 1897 | 13 | Que | | | French | Canadian | R. Cath | Laborer | 5-9.50 | No | Yes | No | Box Factory | 52 | | 9 | | 400 | | | | | | | Yes | Yes | French & Eng. | | | |
| 10 | | " Blanche | " | F | Daughter | S | Dec | 1898 | 12 | Que | | | French | Canadian | R. Cath | Student | ne | | | | Pub. School | | | | | | | | | | | 10 | Yes | Yes | French & Eng. | | | |
| 11 | | " Ida | " | F | Daughter | S | Mar | 1900 | 11 | Que | | | French | Canadian | R. Cath | Student | ne | | | | Pub. School | | | | | | | | | | | 10 | Yes | Yes | French & Eng. | | | |
| 12 | | " Adrienne | " | F | Daughter | S | Jan | 1902 | 9 | Que | | | French | Canadian | R. Cath | Student | ne | | | | Pub. School | | | | | | | | | | | 10 | Yes | Yes | French & Eng. | | | |
| 13 | | " Rosaire | " | F | Daughter | S | Mar | 1903 | 8 | Que | | | French | Canadian | R. Cath | Student | ne | | | | Pub. School | | | | | | | | | | | 10 | Yes | Yes | French & Eng. | | | |
| 14 | | " Bernadette | " | F | Daughter | S | April | 1906 | 5 | Que | | | French | Canadian | R. Cath | | ne | | | | | | | | | | | | | | | | Yes | Yes | French | | | |
| 15 | | " Philip | " | M | Son | S | Oct | 1907 | 3 | Que | | | French | Canadian | R. Cath | | ne | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 16 | | " René | " | M | Son | S | April | 1910 | 2 | Que | | | French | Canadian | R. Cath | | ne | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 17 | | " Aime | " | M | Son | S | Dec | 1910 | 0 | Que | | | French | Canadian | R. Cath | | ne | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 18 | 44 | 44 Godere J. Baptiste | " | M | Head | M | Oct | 1875 | 35 | Que | | | French | Canadian | R. Cath | Boatman | 11-3.00 | No | Yes | No | Railroad | 52 | | 10 | | 600 | 600 | | 500 | 25 | 15.24 | | Yes | Yes | French & Eng. | | | |
| 19 | | " Clothilde | " | F | Wife | M | April | 1883 | 27 | Que | | | French | Canadian | R. Cath | None | ne | | | | | | | | | | | | | | | | Yes | Yes | French & Eng. | | | |
| 20 | | " Suzanne | " | F | Daughter | S | June | 1902 | 8 | Que | | | French | Canadian | R. Cath | Student | ne | | | | | | | | | | | | | | | 10 | Yes | Yes | French & Eng. | | | |
| 21 | | " Leonidas | " | M | Son | S | Aug | 1903 | 7 | Que | | | French | Canadian | R. Cath | Student | ne | | | | | | | | | | | | | | | 10 | Yes | Yes | French & Eng. | | | |
| 22 | | " Lucien | " | M | Son | S | Jan | 1908 | 2 | Que | | | French | Canadian | R. Cath | | ne | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 23 | 45 | 45 Parisean Delima | " | F | Head | W | May | 1864 | 47 | Que | | | French | Canadian | R. Cath | None | ne | | | | | | | | | | | | | | | | Yes | Yes | French | | | |
| 24 | | " Ozilas | " | M | Son | S | May | 1888 | 22 | Que | | | French | Canadian | R. Cath | Laborer | 5-9.50 | No | Yes | No | Box Factory | 52 | | 9 | | 420 | 420 | | | | | | Yes | Yes | French & Eng. | | | |
| 25 | | " Wilfred | " | M | Son | S | Nov | 1891 | 19 | Que | | | French | Canadian | R. Cath | Laborer | 5-9.50 | No | Yes | No | Box Factory | 50 | | 9 | | 300 | 300 | | 1000 | 19 | 13.80 | | Yes | Yes | French & Eng. | | | |
| 26 | | " Albert | " | M | Son | S | Nov | 1893 | 17 | Que | | | French | Canadian | R. Cath | Laborer | 5-9.50 | No | Yes | No | Box Factory | 50 | | 9 | | 360 | 240 | | 1000 | 17 | 18.80 | | Yes | Yes | French & Eng. | | | |
| 27 | | " Ernest | " | M | Son | S | Sept | 1896 | 14 | Que | | | French | Canadian | R. Cath | Laborer | 5-7.50 | No | Yes | No | Box Factory | 50 | | 9 | | 180 | | | | | | | Yes | Yes | French & Eng. | | | |
| 28 | | " Irene | " | F | Daughter | S | Jan | 1904 | 7 | Que | | | French | Canadian | R. Cath | Student | ne | | | | | | | | | | | | | | | 10 | Yes | Yes | French | | | |
| 29 | | Hemon Edmond | " | M | Boarder | S | Oct | 1890 | 20 | Que | | | French | Canadian | R. Cath | Laborer | 11-9.00 | No | Yes | No | Railroad | | | | | | | | | | | | Yes | Yes | French | | | |
| 30 | 46 | 46 Ariel Louis | " | M | Head | M | Oct | 1877 | 29 | Que | | | French | Canadian | R. Cath | Laborer | 5-9.10 | No | Yes | No | Saw Mill | 52 | | 9 | | 500 | 500 | | | | | | Yes | Yes | French & Eng. | | | |
| 31 | | " Irma | " | F | Wife | M | Mar | 1881 | 29 | Que | | | French | Canadian | R. Cath | None | ne | | | | | | | | | | | | | | | | Yes | Yes | French | | | |
| 32 | | " Ira | " | M | Son | S | Mar | 1905 | 5 | Que | | | French | Canadian | R. Cath | | ne | | | | | | | | | | | | | | | | Yes | Yes | French | | | |
| 33 | | " Bernice | " | F | Daughter | S | April | 1907 | 3 | Que | | | French | Canadian | R. Cath | | ne | | | | | | | | | | | | | | | | | | | French | | |
| 34 | | " Gordon | " | M | Son | S | July | 1909 | 0 | Que | | | French | Canadian | R. Cath | | ne | | | | | | | | | | | | | | | | | | | French | | |
| 35 | | Bizeau Jacob | " | M | Boarder | M | Mar | 1866 | 45 | Que | | | French | Canadian | R. Cath | Laborer | 5-9.10 | No | Yes | No | Saw Mill | 50 | | 9 | | 460 | 460 | | | | | | Yes | Yes | French & Eng. | | | |
| 36 | 47 | 47 Hobbs James | " | M | Head | M | Mar | 1871 | 40 | Que | | | English | Canadian | Anglican | Laborer | 5-9.10 | No | Yes | No | Mill Yard | 52 | | 9 | | 540 | 540 | | 1000 | 40 | 32.00 | | Yes | Yes | English | | | |
| 37 | | " Emma | " | F | Wife | M | July | 1873 | 38 | Que | | | English | Canadian | Anglican | None | ne | | | | | | | | | | | | | | | | Yes | Yes | English | | | |
| 38 | | " John | " | M | Son | S | Dec | 1893 | 17 | Que | | | English | Canadian | Anglican | Laborer | 5-7.50 | No | Yes | No | Box Factory | 52 | | 9 | | 450 | 450 | | | | | | Yes | Yes | Eng. & French | | | |
| 39 | | " Herman | " | M | Son | S | Dec | 1894 | 16 | Que | | | English | Canadian | Anglican | Laborer | 5-9.50 | No | Yes | No | Box Factory | 52 | | 9 | | 232 | 232 | | | | | | Yes | Yes | Eng. & French | | | |
| 40 | | " Reginald | " | M | Son | S | Dec | 1896 | 13 | Que | | | English | Canadian | Anglican | Laborer | 5-9.50 | No | Yes | No | Box Factory | 52 | | 9 | | 205 | 205 | | | | | | Yes | Yes | English & Fr. | | | |
| 41 | | " William | " | M | Son | S | Feb | 1901 | 11 | Que | | | English | Canadian | Anglican | Student | ne | | | | Pub. School | | | | | | | | | | | 9 | Yes | Yes | Eng. & French | | | |
| 42 | | " Thomas | " | M | Son | S | May | 1902 | 9 | Que | | | English | Canadian | Anglican | | ne | | | | | | | | | | | | | | | 7 | Yes | Yes | Eng. & French | | | |
| 43 | | " Edwina | " | F | Daughter | S | July | 1904 | 6 | Que | | | English | Canadian | Anglican | | ne | | | | | | | | | | | | | | | | | | | Eng. & French | | |
| 44 | | " Frederick | " | M | Son | S | Sept | 1906 | 4 | Que | | | English | Canadian | Anglican | | ne | | | | | | | | | | | | | | | | | | | English | | |
| 45 | | " Mildred | " | F | Sister | S | April | 1909 | 2 | Que | | | English | Canadian | Anglican | | ne | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 46 | | Hesy Henry | " | M | Boarder | S | Jan | 1885 | 26 | England | 1910 | | English | Canadian | Anglican | Laborer | 5-9.50 | No | Yes | No | Box Factory | 40 | | 9 | | 360 | 240 | | | | | | Yes | Yes | English | | | |
| 47 | 48 | 48 Bronton Frederick | " | M | Head | M | Aug | 1875 | 30 | Que | | | English | Canadian | Presbyterian | Laborer | 11-9.00 | No | Yes | No | Box Factory | 52 | | 9 | | 500 | 500 | | 1000 | 35 | 49 | | Yes | Yes | English | | | |
| 48 | | " Edna | " | F | Wife | M | Oct | 1878 | 32 | Que | | | English | Canadian | Presbyterian | None | ne | | | | | | | | | | | | | | | | Yes | Yes | English | | | |
| 49 | | " Victoria | " | F | Daughter | S | June | 1898 | 12 | Que | | | English | Canadian | Presbyterian | Student | ne | | | | Pub. School | | | | | | | | | | | 9 | Yes | Yes | English | | | |
| 50 | | " Francis | " | M | Son | S | Mar | 1901 | 10 | Que | | | English | Canadian | Presbyterian | Student | ne | | | | Pub. School | | | | | | | | | | | 9 | Yes | Yes | English | | | |

5.500

15.64